

Admiten encargos todos los corresponsales de los pueblos. Precios según tarifa. Noticias y comunicados á precios convencionales.

La Prensa invita á sus anunciantes á presenciar la tirada. Los suplementos se repartirán gratis entre los suscriptores.

Número atrasado 10 céntimos.

# La Prensa

DIARIO REPUBLICANO

LEONCIO RODRIGUEZ

Imprenta y Oficina  
Valentín Sanz 16.—Santa Cruz de Tenerife  
Teléfono número 22.

PARA ANUNCIOS Y RECLAMOS  
en la Administración

No serán devueltos los originales.  
DIRECCIÓN TELEGRÁFICA: PRENSA

Número suelto 5 céntimos.

## La cuestión canaria

Las últimas declaraciones de Castrillo. Un complot infame. Preparando algaradas. Los culpables. Nuevo artículo de "El Liberal". La prensa de la Palma contra "España Nueva".

Hay ultimamente una declaración del Sr. Alonso Castrillo que por sí sola viene á demostrar el derecho de Tenerife y la razón de su defensa: no es una declaración sobre sus intenciones, sino sobre hechos consumados, sobre pruebas importantísimas que tiene en su poder y que ha de apreciarlas cumplidamente antes de terminar la redacción del proyecto de reformas en Canarias.

Los periodistas asedian diariamente á los ministros y aunque se da muchas veces el caso de que éstos muestran impenetrable reserva, según el cliché obligado, otras ocurre que lanzan una frase, más bien por esquivar una cuestión que por aclararla, y de ella se deduce lo que de otra manera sería imposible conocer.

El viernes último, según el señor Alonso Castrillo manifestó á los periodistas que le visitaban, tenía el ministro de la Gobernación en su poder muchos telegramas de Canarias pidiendo se conserve la unidad de la provincia. Añadió que poco á poco va recibiendo las antecedentes que necesita para confeccionar el proyecto; pero no dijo nada sobre el alcance de las reformas.

—¿Qué estamos en el caso de un preso cualquiera, al que vaya el juez á decirle:

—Ayer vinieron muchos testigos á declarar en su favor.

—¿Y se me pondrá en libertad?

—No lo sé. Allá veremos.

El funcionario, no queriendo adelantarse noticias, no lo sabrá; pero la lógica y la justicia si lo saben. Porque es bueno advertir que muchos de esos telegramas á que alude el Sr. Alonso Castrillo son de deudos y amigos del que se considera perjudicado; que uno de ellos, de Lanzarote, está suscrito por cerca de 300 personas y que otros, de Fuerteventura, están firmados por las personalidades más salientes de esta isla.

Únicamente los divisionistas se agitan en Madrid extremando los recursos para obligar al gobierno á llevar el proyecto á las Cortes y que éste sea favorable á sus intenciones.

Y ante el peligro de que sus deseos no sean satisfechos, de que el Gobierno no quiera inspirarse en las descabelladas aspiraciones de un caciquismo, telegrafían á Las Palmas aconsejando que se organicen á toda prisa mitines y algaradas.

Esa última ratio de los divisionistas no debe olvidarla el señor Alonso Castrillo y tenerla muy en cuenta al redactar el proyecto.

Una prueba más de la inmoralidad del caciquismo de León y Castillo es esa. Ese caciquismo, que ha ahogado durante tantos años la vitalidad y las energías de este pueblo, que ha quebrantado la unidad de sentimientos en el Archipiélago, que ha roto todas las ligaduras de fraternidad en estas islas que por su situación y por sus intereses comunes debieran siempre marchar unidas para conquistar las mejoras materiales de que tan necesitadas están, pretende ahora crear un conflicto de orden público.

¿Qué se les importa á ellos, á esos divisionistas á lo Morote, sin afecciones de ninguna clase en Las Palmas, sin cariño de ninguna especie, que una alteración de orden público obligue á las autoridades á adoptar medidas de rigor?

Es la defensa final del caciquis-

mo la que se quiere hacer. Está mutilado y maltrecho y quiere luchar por recobrar su poderío. Su caída, inevitable y cercana, le produce dolor y el dolor fiebre y la intensidad de la fiebre le hace caer en el delirio. Sólo delirando, sólo poseído el cerebro por insana locura pueden aconsejarse esas algaradas, con la esperanza de que la sangre de unos cuantos desgraciados de vida á ese caciquismo moribundo. ¡Ah, los bebedores de sangre! ¡Ah, los criminales de Gádor! ¡Y cómo se aminora vuestra delincuencia al pensar en Morote y en esos agentes divisionistas que aconsejan la sublevación para su medro personal!

No era bastante la infamia, la maldad, la perversidad que ya ha desplegado el caciquismo para alimentar locas esperanzas y para hacer creer al Gobierno que aquí todos suspiraban por su misma boca. Era preciso también aconsejar la práctica de actos que no hay palabras bastante duras para calificarlos.

Cuando en medio del ambiente de libertad que quiere Tenerife para todos; cuando, ahora más que nunca, debe predominar la calma y la serenidad en los espíritus; cuando es necesario que los corazones estén provistos de un gran patriotismo y un gran desinterés, surge infame y miserable esa nueva estratagemas del caciquismo, esa conjura de ciertos elementos podridos de Madrid, esa conspiración de malvados que quieren atentar contra sagrados intereses; pero como ellos son cobardes para todo instigan y alientan desde Madrid á los tranquilos habitantes de Las Palmas, que no creemos secunden el juego.

¿Cabe mayor infamia? ¿No es ese un tremendo delito? ¿No sería posible averiguar si esos telegramas se han cursado y quiénes han sido los que los han impuesto en Madrid y los que los han recibido en Las Palmas? Porque de ese modo, si el día de mañana ocurriese cualquier suceso desagradable, sería fácil encontrar á los promotores y exigir las responsabilidades consiguientes.

Véase por los que deban ver en estas cosas. Véase la labor de Tenerife, labor eminentemente patriótica y compárese con lo que contraponen el caciquismo á estos nobles esfuerzos, compárese con esa acción perversa y delictiva de inducir á la rebelión.

## Las Canarias

Otro notable artículo de "El Liberal".

Vayan hoy unas cuantas palabras por vía de contestación á los numerosos artículos que, de algunos días acá y en contra de lo que nosotros decimos y pensamos, se multiplican en varios estimados colegas. Y ellas sirvan para enderezar y simplificar una cuestión que, puesta entre varios espejos, unos convexos y otros cóncavos, tiende á convertirse en una especie de "rigolade".

Cuando se quiere resolver un problema, lo primero que hace falta es que el problema exista. Pues bien, en nuestra humilde opinión, el problema canario—y también nosotros, á fin de hablar pronto y poco lo denominaremos así—más tiene de disputa que de problema, visto á través del cristal que le ponen delante los hombres y los periódicos de Las Palmas, secundados por los valedores de Madrid, cuyo exceso de celo está fomentando un germen muy capaz de producir

á lo futuro graves daños en aquel territorio.

En Canarias la raza es idéntica en todas las islas, y el idioma es uno; de manera que la incompatibilidad supuesta entre Tenerife y Las Palmas carece de raíces hondas. Esos aspectos substanciales en la historia, por ejemplo, en el imperio austro-húngaro, no los ofrece el problema de aquellas islas, é importa recordar que, aun en pueblos de diverso idioma y de raza distinta, es de tal eficacia la unidad de mando, que por su virtud se mantienen unidos y formando una monarquía ó un imperio.

¿Dónde está, pues, el problema canario? Buceando en los argumentos de Las Palmas, leemos que la capital de la provincia estuvo, hasta 1812, en aquella rica ciudad, y parece, por tanto, que el referido problema consiste en reivindicar la referida capital. Dedúcese de ello que la división en dos de la provincia de Canarias es un medio para otra finalidad; para que al volverse á unir las dos provincias, formando una sola, recobre Las Palmas la capital, que perdió.

Incieros es el argumento, porque las provincias se crearon en 1833, y Las Palmas no pudo ser capital de lo que no existía, y porque, además, desde la conquista de Tenerife, muy posterior á la de Gran Canaria, los Adelantados Mayores y los Cabildos residían en Tenerife y tenían las riendas del poder provincial; pero, aunque el hecho fuera cierto, ¿de que una población haya sido capital, puede deducirse el derecho de volver á serlo? Una centuria ha sancionado la posesión de Tenerife como capital, en ese supuesto, y quien ha tenido tan largo plazo de posesión, es claro que ha ganado por prescripción la capitalidad, mucho más si á ella ha unido, como una Tenerife, una historia de lealtad á la bandera española que no reconoce superior en Canarias y que se selló con sangre en 1797.

El centro de Canarias ha estado siempre en Tenerife, como está en Madrid el de España, y los hechos que Toledo fuera capital del reino y sigüenza y Córdoba del Califato árabe no autorizarían á considerar problema nacional el resurgimiento de aspiraciones á la capitalidad de la actual monarquía. El Gobierno que alentara esas soluciones iría al desquiciamiento nacional, y el único problema que plantearía sería el de su propia debilidad, porque amparando despojos y tejendo una red injusta, cometería un crimen de lesa patria, y que ello equivaldría á insinuar á Tenerife que se desdennan sus esfuerzos para mantenerse española. Luchó sola contra Nelson, venció por su voluntad, quiso ser y es de España, y parece una invitación á sentir de otro modo el dividir ahora la capital, que conquistó, para hacer posible el que la perdiese mañana.

Por nuestra parte, á lo expuesto y alegado muchas veces nos remitimos. Ayudaremos á los que, sin desatender lo que es suyo y velando por ello, piden reformas y mejoramientos político-administrativos para todos. Lo que piden los otros nos parece contingente y menudo, aunque la aspiración sea respetable. Vale tanto como si en la Península las suscitases pleito, problema ó conflicto por la capitalidad de las respectivas provincias Sanlúcar á la Coruña, Jerez á Cádiz, Cartagena á Murcia y Vigo á Pontevedra.

## El divisionismo de "España Nueva"

Lo que dice el periódico republicano de La Palma, "El Pueblo".

No sabemos por qué España Nueva combate las aspiraciones de la inmensa mayoría de los habitantes de estas islas, en la que se cuentan los elementos republicanos, y defiende las pretensiones del cacique León y Castillo y de sus secuaces.

Menos se nos alcanza aún la razón que le asista para hacer sus columnas reflejos de los infundios y botaratas de peor especie que han aparecido en las del Diario de Las Palmas, órgano mayor del leonismo.

Nuestros lectores saben que los más fieles servidores del gran cacique, los que han puesto su fidelidad al nivel del predominio que les ha dado la alta protección de aquél, careciendo de mejores argumentos contra los antidivisionistas, han lanzado contra ellos, insidiosamente, el calumnioso y ridículo dictado de separatistas, siguiendo la táctica de los que en las perdidas colonias emplearon el patriotismo como bandera para cubrir y asegurar la mercadería de sus desafueros, generadores de odiosidades que á la postre culmi-

naron en sangrientas insurrecciones.

Esas insidias se han deslizado como siempre venenosas por las columnas del órgano mayor de D. Fernando. Y el órgano de don Rodrigo Soriano, al igual que el del cacique, sin respeto ninguno á la verdad ni á la seriedad periodística, las emplea también; y en primera plana, para que sean más visibles.

En verdad que si tal conducta tiene alguna explicación tratándose del periódico leonino, ya que justificación no puede tenerla para quienes condenan la máxima jesuítica: «el fin justifica los medios», no la tiene en modo alguno tratándose del periódico republicano, ajeno en cierto modo á la contienda y al que la pasión no puede poner vendas en los ojos.

Pero en fin, ello es que el órgano de D. Rodrigo, hace pendant con el de D. Fernando y parece un fonógrafo de sus dislates y falsedades más dañinas.

Lo sentimos vivamente, pues se trata de un diario republicano; pero ante los hechos tenemos que rendirnos, y como se trata de una insidia que directamente nos atañe, no podemos dejarla sin comentario.

El Diario de Las Palmas, refiriéndose á los que no comparten su opinión acerca del problema canario, á los que combaten el absurdo y egoísta divisionismo, abogando en cambio por un régimen descentralizador, que beneficie por igual á todas las islas, ha dicho de ellos que son unos enamorados de la autonomía como ciertos catalanes del catalanismo; España Nueva, por no ser menos dice lo siguiente: «... y así podemos asistir al espectáculo de ver al Sr. Sol y Ortega salir de la llamada Asamblea Republicana, donde acababa de lanzar furiosos anatemas contra el nacionalismo de Cataluña, para ir á perorar en la Asamblea de Santa Cruz, respondiendo al llamamiento de los nacionalistas de Tenerife».

¿No volvemos de nuestro asombro!

¡Nacionalistas en Canarias! Al periódico de D. Rodrigo estaba reservada esta invención ridícula y risible, que pocos le envidiarán seguramente y menos sus correligionarios de estas islas, que somos los que recibimos en primer término esa bufa y falsa denominación.

Y que sea un periódico republicano el que á estas horas desentierre de los campos cubanos, perdidos para España, la mohosa y desacreditada arma que esgrimieron los famosos corifeos del partido español cubano, contra los que suspiraban por un régimen más justo y honrado que hubiera desarraigado de las Antillas la planta del separatismo!

¿Quién le ha dicho á España Nueva que en Canarias hay ni ha habido nunca nacionalistas?

Prescindiendo de que el patriotismo de estos insulares—que en tal respecto nada tienen que envidiar á aquellos compatriotas de la Villa y Corte que en días de inmensa desgracia nacional distraían sus ojos en una corria—no consiente tal aberración, hay aquí sentido común bastante para no soñar despiertos con el que, tratándose de estas islas, sería el más ridículo de los nacionalismos.

Pues si se considera absurda la pretensión divisionista, entre otras cosas, por considerarnos muy pequeños para formar dos provincias, ¿cómo había de pensarse en hacer de estas peñas una nación? ¿Es que el órgano de D. Rodrigo ha querido hacer de esa necia patria un argumento contra Sol y Ortega, á quien viene combatiendo despiadadamente?

Pues se ha lucido el colega. Cuánto sentimos que no se trate de un órgano de Maura ó de Cierva, ó cuando menos de Sánchez Guerra.

Pero un periódico republicano... ¡Qué dolor!

## De Instrucción pública

Oposiciones á Escuela.—Por el correo de ayer fueron remitidos, por los señores Presidentes de los respectivos Tribunales, á la Gaceta de Madrid los anuncios convocando á los aspirantes á las Escuelas elementales de niños y niñas, vacantes en esta provincia, para que se sirvan concurrir, el día 24 de Abril próximo, al salón de actos del edificio que el Instituto posee en la calle de San Agustín, n.º 23, y al de la Escuela Normal Superior de Maestras en la vecina ciudad, respectivamente, con objeto de dar comienzos los ejercicios.

En los mismos anuncios se citan á los opositores y opositoras que siguen para que completen sus expedientes antes de dar principio las referidas oposiciones.

D. Francisco Ascanio y Ascanio, Pablo Batllori y Lorenzo, José González Gómez, Agustín C. Herrera, Domingo Méndez Trujillo, José A. Parramón Ferrás, Federico Doreste Betancort, Nicolás Espino Santana, Agustín Acosta Castro, Juan Padilla Moreno, Antonio Perera Alonso, José Ubach Martí, D.ª María de la Cruz González, y Elena Mora Sansón.



Me comunica el director de este periódico que con motivo de irse á discutir en el Congreso los diversos incidentes á que dió lugar el fusilamiento de Ferrer, anteriores y posteriores á ese hecho, á fin de ilustrar al público sobre todos los extremos que abarcará la discusión, piensa hablar de los distintos personajes que por una causa ú otra intervinieron en el famoso proceso.

Relacionado el que dió lugar al fusilamiento del director de la Escuela Moderna con el que se instruyó por el atentado de la calle Mayor, es preciso hablar de las mujeres que, tal vez contra su voluntad, tuvieron que acudir á la presencia de los jueces.

De esta tarea, la de hablar de las mujeres, quedo yo encargada, esperando que todos dispensarán mi atrevimiento.

En el primitivo proceso, el llamado Ferrer-Nakens, figuraron dos mujeres con papel principal: Concepción Pérez Cuesta, esposa de Bernardo Mata, y Soledad Villafranca, amiga inseparable de Ferrer.

A esta última le concedo mas importancia, pues aunque no figuró en aquel proceso como acusada, sino como testigo, su personalidad tiene mayor relieve que la de la primera por haberse considerado como centro del luctuoso hecho que dió lugar á tan gran desastre.

Además de estas dos, actuaron como testigos Ana Alvarez, dueña del hotel Iberia desde uno de cuyos balcones arrojó Morales la bomba; María Molina, criada de la anterior; Josefa Escribano, sobrina de aquella; Felisa Alvarez, esposa del escritor Antonio Apolo; Francisca Freixá, que tenía establecido un ventorro en Torrijón y que dió de comer á Morals pocos momentos antes de este suicidarse; Ramona Cano, hija del dueño del hotel Iberia; Leopoldina Bonad, que se decía casada con Ferrer aunque no habían legalizado su situación por no permitir las leyes de España el divorcio y Matilde Tinjengo, criada de Ferrer.

A estas últimas no haré mas que citarlas porque su intervención en el famoso proceso se limitó á declarar lo que habían visto y oído.

De Soledad Villafranca y de Concepción Pérez Cuesta hablaré otro día, pues con la relación anterior he ocupado mas espacio del que se me concede. Y después hablaremos de la intervención de las mujeres en la revolución de Julio en Barcelona.

Guayrmina.



Enrique Irving, el gran actor inglés, ha muerto rico y en posesión del título de «baronet». Sus compatriotas le han dado sepultura en Westminster, donde sólo son enterrados los cadáveres de los reyes y de los héroes, y no contentos con haberle concedido tan alto honor acaban de elevarle una estatua en Londres.

Antes de conocer la fortuna, Irving había sido camarada de la miseria, de esa negra miseria que padecen los cómicos pobres. Hablaba con frecuencia de aquellos desventurados tiempos y recordaba con especial placer cierto comovedor episodio que le había acaecido un día de Navidad. Hallábase en Manchester formando parte de una compañía dirigida por J. Rubins, ex-fabricante de camisas, que embriagado por el éxito feliz de «aficionado», y habiendo soñado con eclipsar á Garrick y á Kean, dedicóse al arte en cuerpo y alma. Su empuje, hombre práctico y buen mercader, antes de decidirse traspasó á buen precio su negocio, empleando el dinero que le produjo en una especulación ventajosa que le ponía á cubierto de la miseria. Además, conservó una buena cantidad de camisas, y de otras prendas de ropa interior fabricadas con excelente lana inglesa.

Rubins era hombre de excelente corazón y siempre que le era posible favorecía á sus compañeros pobres. El año á que nos referimos había en Manchester un frío espantoso. Muy bien forrado con su ropa interior de lana, experimentaba Rubins cierto remordimiento en presencia de uno de sus desventurados camaradas, que vestido con un traje de verano tenía el rostro lívido de frío. Para no humillar al pobre cómico ante sus compañeros y con el pretexto de festejar la Nochebuena, los reunió á todos en su casa sirviéndoles una suculenta comida, y á los postres regaló á cada uno de los actores que formaban su compañía un completo traje interior de magnífica lana. Aquel pobre diablo vestido de verano creyó volver á la vida en cuanto sintió so-

bre su aterido cuerpo el confortante calor de aquella ropa... «Yo era,—decía Irving con acento conmovido—yo era el pobre cómico vestido de verano».

## De las islas

La cuestión canaria

La sociedad «Gabinete Literario» de Las Palmas ha recibido en estos días los siguientes telegramas:

Madrid 14  
Gobierno ofrecido pronta solución cuestión Canaria virtud reiteradas instancias nuestras.

Matos  
Madrid 15

Hacemos lo imposible y algo más.— León y Castillo.

La misma Sociedad ha recibido el siguiente telegrama de la Agencia Mencheta, que es la encargada de informarle del curso del problema canario.

Madrid 13  
El Consejo de Ministros se ocupó de la cuestión de Canarias encargando el Ministro de la Gobernación que redactara el proyecto. Impresiones optimistas.

Desgracia

Comunican de Arrecife que la embarcación que conduca de Fuerteventura á Lanzarote á los jóvenes Bonifacio González y Marcelino Pérez, zozobró pereciendo estos ahogados. D. E. P.

Plaza de Toros

Se está constituyendo en Las Palmas una sociedad por acciones, para la construcción de una plaza de toros. Así lo leemos en nuestro colega «El Día».

Banquete

Ha sido obsequiado con un banquete el escritor militar D. Juan G. Páramo («Juan de Tuy»), que tan brillante campaña ha hecho en la prensa de Madrid en favor de los retiros de los músicos militares.

Asistieron el director de la banda de aquel Regimiento Sr. Tejera, muchos músicos de la misma, algunos sargentos y otras personas.

Todos expresaron al festejar su éxito el decidido por el éxito de la campaña sostenida.

Varias noticias

En Agaete ha dejado de existir el médico titular de aquel pueblo D. Sebastián Petif, persona que gozaba de general aprecio.

—Se encuentra en Las Palmas Mr. Sohn Williams, Gerente de la importante casa «Sperling Williams» de Londres, establecida también en Las Palmas y Sta. Cruz de Tenerife.

—De Madrid llegó el distinguido pianista D. Castor Gómez Bosch.

## NOTAS DEL EXTRANJERO

Londres

Según la prensa inglesa la revista naval que se celebrará en Spithead en 24 de Junio con motivo de las fiestas de la coronación del Rey Jorge, será la más brillante que se haya presenciado.

El Almirantazgo piensa aprovechar esta ocasión para que puedan los extranjeros que visitarán á Inglaterra darse cuenta del inmenso poderío naval de esta nación.

Roma

La Tribuna dice que en breve irá el ex-Rey Don Manuel á Francia para conferenciar con algunos personajes portugueses, que le son afectos y que han fijado su residencia en aquella República.

Añade que en París presidirá el ex-Soberano una numerosa reunión de sus partidarios.

Constantinopla

Se confirma oficialmente que durante el verano de 1913 se celebrará en Constantinopla una Exposición turco-británica, patrocinada por la Sublime Puerta y por el Gobierno inglés.

Berlín

La Agencia del Extremo Oriente comunica que la Comisión de la provincia del Yunnan ha enviado á la Prensa y á los representantes de las otras provincias un amplio informe referente al movimiento de las tropas inglesas en la frontera de la provincia.

La Comisión añade que los ingleses se preparan á entrar en el Yunnan ó en el Se Chuen, y propone que comience el boycottage de los productos ingleses en China, tan pronto se inicie cualquier movimiento en la frontera.

El Gobierno ha ordenado al virrey de Yunnan que se oponga al boycottage.

París

La Unión de Sindicatos del departamento del Sena se propone empujar dentro de dos años un edificio

# Para semana Santa

## =Y FIESTAS DE MAYO=

Gran rebaja de precios en los acreditados Almacenes de Calzado EL SIGLO XX y BOTA DE ORO, desde el día 22 de Marzo, hasta las próximas fiestas del mes de Mayo.

Se han recibido importantes remesas de calzado, entre ellas las de última novedad en zapatos de dónola negra, tacón militar y los de tacón Luis XV que se dan más baratos que en fábrica; á 9 pesetas par.

## PARA BAILES

También se han recibido los Zapatos de raso blanco para señoras y señoritas y de charol para caballeros, y muchos miles de pares más en infinidad de clases, pues son los únicos Almacenes que mejores surtidos están y que más existencias tienen de todos los de la Provincia, los que no tienen rival ni en la hechura de sus calzados ni menos en sus precios.

EL SIGLO XX-Alfonso XIII, núm. 10.  
Santa Cruz de Tenerife.

particular que le costará cerca de un millón de francos.

Los Sindicatos del arte de la construcción, dirigidos por una Comisión técnica, se encargarán de realizar todos los trabajos.

El edificio, que estará dotado de todos los adelantos modernos, electricidad, teléfono, calefacción central, aparatos de ventilación y desinfección, etc., etc., quedará terminado dentro de unos diez años.

La sala principal de reuniones podrá contener unas 5 ó 6.000 personas.

### PENINSULA

## Ultimas noticias

### El problema canario

En breve se planteará en las Cortes el problema canario.

Sobre él hablan Romanones y Alonso Castrillo.

### Proposición

Dionisio Pérez presentará á las Cortes una proposición para que se declare libre en toda España el cultivo del tabaco.

### El volcán Taal

Las noticias recibidas de Manila sobre la erupción del volcán Taal son las siguientes:

Todos los pueblos de los alrededores del volcán han sido arrasados.

El número de muertos se eleva á mil. El de heridos es considerable.

A Manila, distante unos 89 kilómetros del volcán, llegan las cenizas.

Esto demuestra la magnitud de la catástrofe.

### Ley de herencia. La Medicina nacional.

Los periódicos recogen una noticia del «Daily May», por la cual se afirma que el doctor Henry Raymond, especialista en enfermedades de la garganta, viene á Madrid con objeto de reconocer al infante D. Jaime.

No falta quien lamenta el desprecio que ello significa para la Medicina española, que cuenta con eminentes laringólogos.

### Triunfo radical

Según los datos oficiales en Barcelona han triunfado tres de la coalición de las derechas, un nacionalista y cuatro radicales.

En el distrito segundo, donde luchaban unidos los mauristas, regionalistas, carlistas y los de la Defensa Social, han triunfado Argemí, Cabot y Durán y Ventosa y el radical Ulled Altamir.

En el distrito tercero triunfó toda la candidatura radical, compuesta por Santiago Valentí Camp, Rafael Guerra del Río y Angel de Borjas Ruiz y el nacionalista Forcada.

Los radicales están satisfechos del resultado de las elecciones, pues el distrito segundo es el más reaccionario de Barcelona.

### La falda-pantalón flor de un día. ¡Hay más aún!

Considérase pasada de moda la de la falda-pantalón.

La esposa de un rico comerciante me-

## SUSCRIPCION POPULAR

para regalar una medalla conmemorativa de la Asamblea, al Alcalde de esta Capital, D. Juan Martí y Dehesa.

Suma de ayer. 287'10

- D. José Benítez Cabrera Sra. y tres hijos 1'25
- » Felix Claverie 0'25
- » Xilef Eirevalc 0'25
- » Juan de la Rosa Rodríguez 0'25
- » Ignacio Zamorano Benítez, Sra. é hijas 0'75
- » Manuel López Alvarez y familia 1'00
- » Manuel López García 0'25
- » Cristóbal Diaz Hernández 0'25
- » Juan Salazar (Orotava) 0'25
- » Fernando Salazar (Orotava) 0'25
- » Alfredo de Torres y siete de familia 2'00
- » Fernando Hernández Robayna 0'25
- » Julián Hernández 0'25
- » Rafael Hernández 0'25
- D. Matilde Clavijo 0'25
- D. Jorge Braun Mula 0'25
- D. Jacinta Funes de Braun 0'25
- » Ana Braun Funes 0'25
- D. Luis Braun Funes 0'25
- » Jorge Braun Funes 1'50
- » Emilio Serra y familia 0'25
- » Martín Rodríguez y Díaz Llanos 0'25
- » Fernando de Massy 0'25
- » José de Guezala 0'25
- » Domingo Machado y López y familia 1'00
- » José Arbelo y familia 1'00
- » A. J. Benítez é hijos 1'00
- Un guanche 0'25
- D. Carmen Calzadilla de Maldonado 0'25
- » Carmen Maldonado y Calzadilla 0'25
- La sirvienta 0'25

Suma y sigue. 302'35

## OJO

### A los Propietarios y Agricultores

El único aparato descubridor de aguas subterráneas que existe en España, patentado, reconocido y probado por la Comisión del Mapa Geológico, es el que posee el Sr. Figuerola, constructor de pozos artesanos y que en la actualidad está á la disposición del que desee se le reconozcan sus fincas con él en estas Islas, garantizando su buen resultado con el importe del estudio.

Esta casa cuenta con 23 equipos perforadores á brazo y vapor sin tener sociedad con nadie y se encarga de toda clase de construcción que se relacione á asuntos de aguas, como Molinos á viento, Norias, Malacates, etc.

Para detalles de 9 á 11 y de 2 á 5 casa al representante Aurelio Martín, San Roque 61.

### DE MELILLA

## El bandolerismo en el Rif

Preparativos para el avance de los franceses. Otro pretendiente. Soldados licenciados.

Afirman y demuestran los moros notables de varias kábilas que los hechos ocurridos estos días en algunos puntos de las inmediaciones de esta plaza son producidos por dos bandas de malhechores de profesión que, aprovechando la ausencia de sus adueros de los hombres dedicados á las faenas agrícolas, se dedican al merodeo.

Los de una banda se componen de forajidos de Masant (Mazaza), y la otra de Ulad Setut. Son, por tanto, hechos aislados de bandolerismo.

La caravana detenida en las proximidades de Nador, entre cuyos individuos iba un moro herido, está sometida á un sumario que se instruye con grande actividad.

Está confirmado que los franceses han situado una fuerte columna en Ain-el-Fa, otra en la alcazaba de Sidi Nelué y otra tercera en Ujda. Se supone que este movimiento de tropas obedece al propósito de ocupar Sidi-Sebbari y avanzar hacia Taza.

Otra noticia circuló entre los indígenas, que produce sensación. Se dice que el hermano del Sultán, Muley Mohamed el Hassan, se declara pretendiente al trono y que pronto realizará actos de resonancia.

Ya han comenzado á embarcar para la Península varios de los 4.000 soldados, licenciados.

## NOTICIAS

El Tiempo.—19 de Marzo 1911. Revuelto, nubarrado y ventoso á ratos, lloviendo en cantidad insignificante en las primeras horas de la mañana. El viento sopla del Poniente con débil presión barométrica. La temperatura máxima fué de 19.7 y la mínima 14.9 (67.5 y 58.8 Fahrenheit.)

Con gusto reproducimos del periódico *El Magisterio de Puerto Rico*, la siguiente noticia:

Podemos adelantar hoy una grata noticia á los amantes de la bella literatura.

Carmela Eulate, ilustrada escritora puertorriqueña, residente hoy en la vieja madre patria, prepara una novela que, con el título «Marqués y Marquesa», circulará en el próximo Mayo.

La nueva producción de la bella y culta escritora, producción valiosa de seguro por el alto talento de la gentil Carmela, llevará un prólogo del eximio literato canario don Benito Pérez Armas.

Creemos que, recordándose en Puerto Rico con profundo cariño el nombre de la ilustre paisana señorita Eulate, su nuevo libro tendrá entre nosotros simpática acogida y será leído con avidez por cuantos admiran las brillantes facultades de aquella escritora, que tanto honra en España el nombre de su inolvidable y querida isla.

El vapor correo *Montevideo*, que llegó el sábado, trajo de la Península y Las Palmas, los siguientes pasajeros:

D. Francisco Pérez, D. Francisco Lozano, señora y cinco hijos, don Bartolomé Morales, señora y cuatro hijos, D. Viviana Moreno, don Vicente Serralla, D. Francisco García, D. Vicente Ibañez, señora y tres hijos, D. Rafael Iglesia é hija, D. Manuel Cabrera, D. Sara Jiménez, D. Marcelino Cedrés y hermano, D. Camilo Lecuona Sarmiento y D. Francisco Medina.

El sábado último contrajo matrimonio con la bella señorita María Blanca López y López, nuestro joven y estimado amigo D. José Cañadas.

Les deseamos felicidades.

A las muchas personas que en estos días nos han escrito, preguntándonos donde podrían suscribirse al diario *El Liberal*, de Madrid, les manifestamos que pueden hacerlo en la Librería de A. Delgado Yumar y en el centro de suscripciones LA PRENSA.

Ha pasado á situación de reemplazo, con residencia en Granada, el capitán de ingenieros D. Luis Dávila y Ponce de León.

Para curar la mayor parte de las enfermedades del estómago no hay remedio tan eficaz como el agua de Fargas. Nada de específicos caros que rara vez son útiles. Tómela y se convencerá.

De venta en todos los cafés, hoteles y cantinas.

Depósito exclusivo: Droguería de Espinosa, Plaza de la Constitución.

Con la apreciable señora doña Elvira Ramos, contrajo matrimonio el sábado á la noche, nuestro querido correligionario y amigo don Carlos de Silva Pestano.

Le deseamos toda clase de felicidades.

Para la Habana salió ayer el vapor español «Conde Wifredo».

—Procedente de Buenos Aires y Santos, llegó ayer el trasatlántico italiano «Bologna» que se dirige á Génova con 458 pasajeros de tránsito.

—También entró ayer el vapor español «Luis Vives» de la Compañía de Correos de Africa, que traía cargamento general de mercancías para este comercio y ganado vacuno de Marruecos para el consumo de esta Plaza.

Se ha autorizado á las oficinas de Correos de La Carolina (Jaén) y Valderrobres (Teruel) para cambiar paquetes postales con Canarias.



## L'UNION

Compañía francesa de Seguros á prima fija contra el incendio

Establecida en París, Place Vendôme n.º 9 en el año 1828.

Capital social, Reservas y Garantías: 134.000.000 de Francos.

Desembolsado: 2.500.000 de Francos

Sud-Director apoderado en Canarias: RAMON BAUDET

Oficinas: Valentín Sanz, núm. 51.—Teléfono núm. 396. SANTA CRUZ DE TENERIFE.

Esta Compañía está dentro de la nueva Ley de seguros para poder operar en España.

## Gran panadería «La Higiénica»

DE CANDIDO RODRIGUEZ

31, San José, 31.

Se despacha pan, de inmejorable calidad y elaboración excelente, á todas horas y de todas clases. Se invita al público para que pueda comprobar las condiciones higiénicas de esta fábrica, montada con todos los adelantos modernos. Visítad, pues, LA HIGIÉNICA, San José, 31.

Los toreros que han de tomar parte en las corridas del 30 de Abril y 7 de Mayo son los siguientes:

**Espadas.**—Antonio Moreno, (Lagartijillo), del Granada; Juan Sal, (Saleri), de Madrid.

**Picadores.**—Antonio García, (Varillas); Antonio Baños, (Calero); Mariano Liñán, (Francés); Antonio Marin, (Farnesio) y un reserva.

**Sobresaliente de Espada.**—José Frutos, (Frutos), matador de novillos, que como tal, ha alternado en Madrid.

**Banderilleros.**—Eduardo Albasán, (Bonifa); Manuel Hornero; José Frutos, (Frutos); José Fernández, (Cocherito de Madrid) y Vicente Montes.

**Puntillero.**—Eduardo Albasán. Todos nuevos en esta plaza.

Se encuentra en esta capital el señor D. Juan Croft.

Un joven de 14 á 15 años que sepa leer y escribir y desee aprender la fotografía se admite en la *Fotografía Alemana*, San Francisco, 34.

El sábado estuvo en esta ciudad el señor D. Julio Bethencourt, Enviado extraordinario de España en Colombia.

El Cónsul de aquella República señor Hardisson invitó al distinguido viajero á un almuerzo en el hotel *Agüero de La Laguna*, al que fueron invitados también los señores Gobernador civil y Secretario Sr. Luengo.

El Sr. Bethencourt marchó muy agradecido de las atenciones de que fué objeto en esta Capital.

Esta noche se estrena en este Teatro el aplaudido drama de Galdós, *Casandra*.

La fama de que viene precedida esta obra llevará seguramente extraordinaria concurrencia al Teatro.

En el proyecto de reformas militares que ha presentado á las Cortes el ministro de la Guerra, se suprimen los regimientos de la Orotava y Güta, los cuales quedarán convertidos en batallones, y los dos escuadrones de Caballería se reducen á uno para todo el Archipiélago.

Se están haciendo gestiones para recabar que no se supriman esas fuerzas militares lo que perjudicaría á aquellas poblaciones.

Ha llegado á esta Capital el segundo jefe de esta Comandancia de Murina, D. Bartolomé Morales, al que enviamos nuestro saludo.

Ya está á la venta en la panadería «La Higiénica» San José 31, el riquísimo pan «Crema». Pan nutritivo é higiénico que por la excelente calidad de harina que en él se emplea, por su elaboración esmerada y por su exquisito sabor, no deja nada que desear al más delicado de los gustos.

Probado y os convenceréis una vez más de las finas clases de pan que se fabrican en la acreditada panadería «La Higiénica».

No lo olvideis, pan Crema, San José número 31.

Se han recibido telegramas de Las Palmas comunicando que ha sido aplazada la jira á Tenerife de los jóvenes federales de aquella ciudad.

Ayer, con motivo de celebrar su fiesta onomástica, recibió numerosas felicitaciones el prestigioso y venerable jefe de los republicanos, Sr. Suárez Guerra, al que reiteramos con tan grata ocasión el testimonio de nuestro afecto y simpatía.

También ayer celebró el día de su santo el popular médico D. José Naveiras, el cual invitó á varios de sus amigos á una comida íntima, á la que tuvimos el gusto de concurrir.

Agradecemos esta deferencia al entrañable amigo.

**El 606.**—El Dr. Secchi inyectó el nuevo medicamento á un niño de corta edad, para combatir la sífilis hereditaria que padece.

El jueves de la misma semana fué inyectado por el mismo médico, el padre del expresado niño y uno de los días de esta semana, sufrirá la inyección, la esposa del referido individuo, la cual padece un tumor gomoso en el paladar.

Las dos operaciones se efectuaron sin que los pacientes sufriesen dolor alguno.

**Agua de Cestona.**—Eficacísimas en las enfermedades del hígado, estómago é intestinos especialmente en los casos de estreñimiento.

Su mayor garantía está en la numerosa concurrencia de enfermos que acude todos los años al Balneario en la provincia de Guipúzcoa.

Depósito—Droguería Espinosa.

**SE VENDEN** casas grandez y pequeñas.—Informaran carpintería de Fernando Cardona calle de Canales núm. 16.

**SE ALQUILA** una casa en el Barrio Duggi.—Informes don Brumo Beese.

**SE** alquilan habitaciones en sitio céntrico. Informarán en esta imprenta.

**CASISIÓN** se vende un magnífico loro, con una buena jaula. Para informe, diríjanse á la calle la Rosa núm. 15.

## Biblioteca Canaria

### CUENTO

## EL TESORO

por ECA DE QUEIROZ

I

Los tres hermanos de Medraños, Ruy, Guannes y Rostabal, eran entonces en todo el reino de Asturias los hidalgos más hambrientos y más remendados. En los Pazos de Medraños, á los que el viento de la Sierra

llevara las vidrieras y la teja, pasaban ellos las tardes de ese invierno batiendo las suelas rotas sobre las Jozas de la cocina delante del vasto hogar donde desde hacía mucho tiempo no estallaba alegremente la lumbre ni hervía la caldera de hierro. Al oscurecer devoraban una rebanada de pan untada en ajo; después, sin farol, al través del patio, hollando la nieve iban á dormir á la cuadra para aprovechar el calor de las tres yeguas lazarinas, que, hambrientas como ellos, toían las vigas de los pesebres. La miseria tornara á estos señores más bravos que lobos.

Una silenciosa mañana de domingo—era ya en primavera—caminando los tres hermanos hacia el monte de Roquelames, á caza de los tordos que se escondían entre los robles, encontraron por detrás de una sebe de espinos, en la hendidura de una roca, un viejo cofre de hierro que conservaba sus tres llaves en sus tres ce-

rraduras. Sobre la tapa, mal descifrable, á través de la herrumbre corría un dístico en letras árabes, y dentro, estaba lleno de doblones de oro. El terror estupendo de la emoción, los tres señores quedaron más lívidos que cirios. Después, metiendo furiosamente las manos entre el oro, estallaron á reír en una risa tan tremante, que las hojas tiernas de los olmos que alrededor había, temblaban; y de nuevo retrocedieron y bruscamente se miraron con los ojos llameantes, con una desconfianza tan desabrida, que Guannes y Rostabal palpaban en los cintos los cabos de sus grandes facas. Entonces Ruy, que era gordo y rubio y el más avisado, levantó los brazos como un árbitro y comenzó por decir que el tesoro viniese de Dios ó del demonio, pertenecía á los tres, y entre ellos reglamentado se repartiría pesándose los doblones en balanzas. Mas cómo podrían cargar para Medraños, para lo alto de la sierra con aquel co-

fre tan lleno? Ni convenían que saliesen del monte con su bien antes de cerrar la tarde. Por eso él entendía que el hermano Guannes, como el más leve, debía trotar para la villa vecina de Retortillo, llevando ya oro en la bolsa, á comprar tres alforjas de cuero, tres celemines de cebada, tres empanadas de carne y tres botellas de vino. Vino y carne eran para ellos, que no comían desde la víspera; la cebada era para las yeguas; y así repuestos, señores y cabalgaduras ensacarían el oro en las alforjas y subirían para Medraños bajo la seguridad de la noche sin luna.

—Bien tramado, gritó Rostabal, hombre más alto que un pino, de larga melena y con una barba que le caía desde los ojos rayados de sangre hasta la hebilla del cinturón. Mas Guannes no abandonaba el cofre desconfiando y pellicándose la piel negra de su cuello. Por fin dijo brutalmente:

—Hermanos, el cofre tiene tres llaves; yo quiero cerrar mi cerradura y llevar mi llave.

—También yo quiero llevar la mía, mil rayos, rugió Rostabal.

Ruy, sonrió; ciertamente que á cada dueño del oro cabía una de las llaves que lo guardaba. Y cada uno en silencio, agachado ante el cofre, cerró su cerradura. Inmediatamente Guannes saltó sobre la yegua metiéndose por la vereda de olmos camino de Retortillo dando al aire su cántiga acostumbrada y doliente:

¡Olé! ¡Olé!  
Sale la cruz de la iglesia  
Vestida de negro luto.

II

Frente á la sebe que encumbria el tesoro, un hilo de agua brotando entre rocas caía sobre una laja exca-

vada haciendo como un tanque claro antes de dispersarse por entre las hierbas. Y al lado, en la sombra de una haya, yacía un viejo pilar de granito enmugrecido. Allí vinieron á sentarse Ruy y Rostabal con sus tremendos espaldones entre las rodillas. Las dos yeguas pastaban lentamente la hierba pintada de amapolas y de botones de oro; cantaba un mirlo sobre el ramaje y un olor de violetas erraba por el aire luminoso. Rostabal, mirando al sol, bostezaba con hambre. Entonces Ruy, quitóse el sombrero y le acariciaba las viejas plumas rojas y comenzó á considerar en su habla avisada y mansa que Guannes esa mañana no quisiera bajar con ellos á Roquelanes y ¡así era la suerte ruin! porque si hubiera quedado en Medraños solo entre ellos dos sedividiré el oro; ¡gran pena! tan to mas que ¡la parte de Guannes será en breve disipada con rufianes á los dados por las taberna s.

# == POR CABLE ==

De nuestro corresponsal en Madrid

## Entre periodistas

Madrid 19 (21).  
El redactor de *El Mundo* Cánovas Cervantes se ha separado totalmente de este periódico, después de una escena violentísima con su director D. Santiago Mataix.

La causa de esta separación ha sido la campaña contra Tenerife que viene haciendo *El Mundo*.

El Sr. Cánovas manifestó al Sr. Mataix que dejaba de pertenecer al periódico divisionista para recobrar su libertad de acción.

Hoy publica el citado diario un artículo divisionista, falseando los datos recibidos de esas islas.

## Una Asamblea

Mañana se reúne en Madrid la Asamblea de representantes de Montes de piedad y de Cajas de ahorro que dependen del Ministerio de la Gobernación.

El acto promete ser brillante por el gran número de asambleístas que han de concurrir.

## La cuestión canaria

El ministro de la Gobernación ha dicho que trabaja con gran interés y cuidado en el proyecto de reformas para ese Archipiélago.

Las gestiones que se han hecho para que adelante algo sobre el asunto han resultado infructuosas.

Lo que si me consta es que el Sr. Alonso Castrillo se hace leer todos los periódicos de Canarias á fin de ir formando un exacto juicio de la cuestión y redactar su proyecto de conformidad con las aspiraciones de la mayoría.

Al mismo tiempo se está preparando el ministro para el debate que ha de suscitarse en las Cortes.

## Preparando los debates

Mañana se celebrará Consejo de ministros para ordenar la marcha de los debates que se han de plantear en el Congreso.

Los ministros se ocuparán especialmente de la política religiosa y de estudiar las últimas actas que se han recibido del Vaticano.

Se dice que entre ellas hay una muy importante que puede dar lugar á la ruptura total de relaciones.

También se ocuparán los ministros del debate sobre el fusilamiento de Ferrer, que á juzgar por los preparativos que hacen elementos de todos los partidos será ruidosísimo.

## De Portugal

Todas las noticias que se reciben del vecino reino se refieren á los preparativos que se están haciendo para la celebración de la Asamblea constitucional, que ha de tener lugar á mediados del mes entrante.

En breve se convocará para las elecciones generales, creyéndose que la República se consolidará.

Los monárquicos ayudados por el clero trabajan activamente para sacar el mayor partido posible en la contienda electoral.

## Conflicto en puerta

Los asuntos de Marruecos se han complicado de tal for-

ma que la opinión está justamente alarmada.

Se asegura que Francia trabaja con España para que la acompañemos en una expedición militar que piensa hacer al Imperio marroquí.

El propósito de Francia es apoderarse de Fez.

Los políticos dicen que las cuestiones de Marruecos han entrado en el apogeo de su gravedad.

La mayoría de los periódicos publican artículos hostiles á esa acción común que pretende Francia, la que dicen quiere buscar la manera de asegurar su preponderancia con poco trabajo.

## Descarrilamiento

Comunican de Castellón que hoy ha descarrilado el tren expreso de Barcelona.

Se han enviado trenes de auxilio aunque no se tienen noticias de que hayan ocurrido desgracias personales.

## Censuras del extranjero

Es muy censurada por los extranjeros la conducta de los obispos atacando el nombramiento de coronel honorario del regimiento de Saboya á favor del Rey de Italia.

Los periódicos italianos se ocupan del asunto encontrando extraña la conducta de los prelados españoles.

## Diario de operaciones

Una comisión del regimiento de León irá á Viena á entregar al emperador Francisco José, coronel honorario de dicho regimiento, una copia del diario de operaciones durante la campaña de Melilla.

## Barroso

D. Antonio Barroso, diputado á Cortes y ministro que fué de Instrucción pública, ha entrado en el periodo agónico.

Los médicos hacen esfuerzos por salvarle esperando de un momento á otro un funesto desenlace.

## Cierva

A consecuencia de haberse sentido enfermo el Sr. Cierva se ha aplazado el debate sobre la represión de Barcelona hasta que recobre la salud y pueda asistir á las sesiones del Congreso.

Corre el rumor de que esta enfermedad es supuesta y que es un pretexto para buscar dilaciones al asunto.

## El santo de D. José

Con motivo de celebrarse hoy la fiesta onomástica del Sr. Canalejas ha sido éste visitadísimo.

Ha recibido muchos telegramas y tarjetas de felicitación.

## Declaraciones de Cobián

Contestando hoy el Sr. Cobián á los rumores que corren de que se halla distanciado de Canalejas, ha manifestado á los periodistas que nada más lejos de la realidad pues ahora es más firme que nunca la inteligencia y armonía entre todos los ministros.

Los políticos creen que estas palabras del Sr. Cobián constituyen una broma.

## Expectación

Es inmensa la expectación en toda España ante la proximidad del debate sobre el fusilamiento de Ferrer.

CANOVAS.

## NEUMATICOS MICHELIN

PARA  
AUTOMÓVILES Y BICICLETAS

Stock completo



Bicicletas

Motocicletas

Automóviles

y

Accesorios.

Brown Brothers Ltd.

La mejor de las grandes marcas.



Máquinas de carretera, carrera y lujo. Bicycles desde pesetas 100. Motocicletas desde pesetas 600. Automóviles desde pesetas 5.500. Bicycles de ocasión, pesetas 50. Bicycles de alquiler 1 peseta la hora.

DEPÓSITO:—San José, 38.—OFICINA:—Dr. Comenge, 11 (á la entrada del Hotel Camacho)  
Santa Cruz de Tenerife.

## GRAN CONTINENTAL HOTEL

Oficina núm. 54, frente á la MACHINA HABANA

Este acreditado Hotel está situado en lo más céntrico de la Ciudad, á una cuadra de la Estación del Ferrocarril para todos los puntos de la Isla, frente á la Aduana, y á muy pocos metros de Correos y Telégrafos.

Los tranvías para todos los barrios de la Ciudad, pasan frente al Hotel. Higiénicas y confortables habitaciones, que dan frente al puerto, personal excelente y afable trato que hacen de este Hotel, el preferido de los emigrantes isleños.

PRECIOS MÓDICOS.  
JUAN OLLER, PROPIETARIO.

## Semillas de HORTALIZAS

Calidad reconocida y apreciada, grandes rendimientos para las personas que se dedican á este negocio.

Competencias en precios. Para pedidos informará en esta plaza D. Arturo Richardson, Teléfono, 108.

Nota.—Se sirve cualquier encargo en toda clase de árboles frutales, lo mismo que semillas de flores.

## María de los Dolores Afonso

Da clase de francés á SEÑORITAS

Precios módicos.  
Diríjirse: San Roque, 73.

## La Bota Española

Gran depósito de calzado

DE Miguel Reyes Sánchez, Noria 4

Este nuevo establecimiento, ofrece al público una extensa y variada colección de calzado para caballeros, señoras y niños de ambos sexos.

Los precios son baratísimos, visitadlo y os convenceréis.

No confundirse, 4 Noria, 4, esquina á Candelaria.

## Miller Wolfson & Co. BANQUEROS

Representantes del Commercial Union Assurance Co. de Londres

Oficinas: Eduardo Cobián n.º 3. (Marina) Santa Cruz de Tenerife

Compra y venta de oro y billetes de Bancos extranjeros. Giros en cheques y letras sobre todas las plazas del mundo.

Cartas de crédito sobre las plazas de España, Extranjero y América.

Negociaciones y descuentos de letras sobre todas las plazas de España y Extranjero. Cuentas corrientes en toda clase de monedas.

Demás operaciones de Banca

Horas de despacho: de 9 á 11 y de 1 á 3

Miel de caña superior. Se vende S. Roque 61.

## Nicolas Dehesa

BANCA Y CAMBIO

Alfonso XIII, 64

COMPRA CHEQUES Y LETRAS.

EMITE GIROS SOBRE TODOS

LOS PAISES.

PAGOS TELEGRÁFICOS.

CARTAS DE CRÉDITOS.

DESCUENTOS Y COBROS.

CAMBIOS Y TODA CLASE DE

OPERACIONES BANCARIAS.

Imprenta de LA PRENSA.

## ¿Quiere usted lo mejor?

TENEMOS LO QUE USTED QUIERE.

## El Whisky BUCHNAN'S

REPRESENTANTES: KUHNER HENDERSON & CO

## Paja trillada para piensos

La mejor calidad y más barata, se vende en el almacén de Ultramarinos de José Torres Herrera.—Imeldo Serís 95.

## La Madrileña

Comida, café y Billares Tenerife, Candelaria 12. NOTA: Los Billares se cobran á 75 cts. Una hora.

**Coñac Terry.** Puerto María. Representantes en esta, Señores Spragg & Delgado.

SE ALQUILAN los magníficos almacenes de la casa calle Alfonso XIII número 76 y 78 esquina San Roque.

Informes, José Torres Herrera.—Imeldo Serís 95.

## La Notaría del Doctor don Hipólito González Rebollar,

sucesor en el cargo de Don Lázaro Sánchez Rivero y Don Agustín Delgado, se ha establecido en la vecina CIUDAD DE LA LAGUNA, calle de Herradores n.º 49.

## LA JERSEY

LECHERÍA MODELO San Francisco Javier, número 7

Si queréis tomar leche garantizada pura, de vacas finas, bien alimentadas, y á precios corrientes, aquí la encontraréis.

No olvidéis que muchas enfermedades de vuestros hijos dependen de la mala calidad de la leche.

CORSÉS, se hacen á medida en la calle de San Lucas, 40, esquina á Santa Rita. Precios módicos. Géneros modernistas. No confundirse, San Lucas, 40.

## Bazar Tenerife

El mayor surtido en muebles de todas clases. Artículos de fantasía propios para regalos, verdadera exposición.

Gran variedad en postales, gramopfonos, aparatos eléctricos, pianos, etc.

Infinidad de artículos.

Sección de platería y joyería.

Fábrica de somniers y colchones de crín, lana, pluma y miraguano.

48, ALFONSO XIII, 48, ESQUINA Á TEOBALDO POWER. TORIBIO GUTIÉRREZ GUTIÉRREZ.

## Farmacia del Licdo. Bernabé Rodriguez

Especialidades farmacéuticas, Ortopedia, Aguas minero medicinales, Especificos nacionales y extranjeros. Se hacen toda clase de análisis químicos y bacteriológicos. Se compran flores y hierbas aromáticas, propias para la Farmacia.

Consulta médica gratis para los pobres, todos los días de 1 á 3 de la tarde

Se vende el famoso preparado SALVARSAN á 606. 20, CRUZ VERDE, 20.—TELÉFONO 135.

## Le Printemps

GRANDES ALMACENES DE TEJIDOS Y NOVEDADES 9, San Francisco, 9

## ABRIGOS PARA SEÑORAS

A los Grandes Almacenes de Tejidos y Novedades LE PRINTEMPS acaba de llegar la gran especialidad de esta casa: ABRIGOS para señora, últimos modelos de París, en lanas y sedas.

Además, una extensa colección de trajes de tul bordado, blusas, echarpes, etc., y cuanto la gran moda exige para vestir con elegancia y distinción.

NOTA IMPORTANTE.—Esta casa es la única en la Provincia que cuenta con un hábil peluquero parisién para Señoras, confección de toda clase de postizos, tintes Broux, etc. Se pasa á domicilio con aviso.

## LE PRINTEMPS

SAN FRANCISCO, 9. C. GARCÍA DORTA

## Confitería, Pastelería y Panadería LA CORONA

Gran surtido en dulces frescos y variados. Bombones y chocolates de las mejores marcas. Caramelos Alpes, extensa variedad. Cajas fantasía. Jaleas. Frutas cristalizadas. Frutas glaciadas.

Se admiten encargos para bodas y bautizos. Esta casa cuenta con un servicio completo para servir á domicilio cualquier encargo que se le haga.

Jamón planchado, excelente calidad, se sirve por raciones. SAN ROQUE, 31.

La pintura **Diamante** ahorra tiempo, dinero y salud.

# Materiales para empaque de frutos

IMPORTADOS DIRECTAMENTE DE LOS PAISES PRODUCTORES

Todos los materiales que se emplean en el empaquetado de

## Plátanos, Tomates y Patatas

se encuentran á precios ventajosos en los grandes depósitos que tiene la casa

## ÁLFRED WILLIAMS

Santa Cruz de Tenerife

y Las Palmas

ESTA CASA SE ENCARGA TAMBIÉN DE EMBARCAR DIRECTAMENTE DEL EXTRANJERO LOS MATERIALES QUE SE LE PIDAN.

# Viuda é hijos de Aureliano Yanes

## Comerciantes en general, importadores de toda clase de mercancías

ESCRITORIOS: ALFONSO XIII, (CASTILLO) 53.

Apartado de correo número 7.

ALMACENES: PORLIER, 13.—IMELDO SERIS, 73.

Teléfonos números 122 y 376.

DIRECCIÓN TELEGRÁFICA "YANES" TENERIFE.

### ALMACENES de materiales de CONSTRUCCIÓN.

Maderas de riga, pinsapo, spruce, pino de Suecia, abeto de Austria, &, &.

### UNICOS IMPORTADORES

de la teja plana francesa marca Guichard Freres LEON y otras; mosaicos, azulejos, ladrillos para pisos, ladrillos huecos, caños de barro barnizados y grés, tinajas, cal hidráulica y cemento de las acreditadas marcas

### DROMEDARIO Y UNIÓN

insustituible este último para obras de CEMENTO ARMADO; completo surtido de vergas ó hierros en barras especiales para esta clase de construcciones.

Viguetas de aceo, bajantes de hierro fundido, tubería de hierro galvanizado, planchas de hierro acanaladas.

Materiales para el empaquetado de frutos; maderas de Noruega, Austria y PORTUGAL, á precios muy reducidos.

Viuda é hijos de Aureliano Yanes

Tejidos, muebles de Viena y americanos; víveres; harinas marcas BARCO y SILVER KING; tabaco en hoja torcido de la Habana. Agua florida de MURRAY y LANMAN; Depósito de ingredientes para la fabricación de abonos químicos.—Tricófero de Barry; específicos americanos, etc., etc. Abonos químicos de las acreditadas marcas

Hijos de Juan Rodríguez y González.—Viuda é hijos de Aureliano Yanes.

Consignatarios de los vapores del Servizio Italo-Spagnuolo de Génova.

Representantes en Tenerife de la

VACUUM OIL COMPANY

Unicos importadores del petróleo DEVOES, Premiun Safety (especial para LUX y motores) y de la gasolina marca PRATT. Depósito de lámparas y cocinas americanas para petróleo.

### JACOB ALHERS

Lista de los vapores que se esperan

LAS FECHAS SON APROXIMADAS

DIA	VAPOR	TON.	DESTINO
16 Marzo	Kronprinz	4600	Southampton, Amberes y Hamburgo.
17 »	Erna Woermann	7300	Madera y Hamburgo
17 »	Eleonore Woermann	5100	Conakry y Costa de Africa.
18 »	Montevideo	4100	Hamburgo
19 »	Khalif	5100	Las Palmas, Monrovia y Lüderitsbucht.
22 »	Cap Blanco	7500	Rio Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.
23 »	Lucie Woermann	5100	Southampton, Boulogne y Hamburgo.
24 »	Santa Catharina	4200	Amberes y Hamburgo.
27 »	Gertrud Woermann	7500	Swakopmund, Lüderitsbucht, Capetown y Costa Oriental de Africa.
31 »	Cap Ortegat	7500	Rio Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.
5 Abril	Kamerun	3600	Southampton y Hamburgo.
7 »	Admiral	6300	Southampton, Amberes y Hamburgo.

\* Llevan frutos.

### Oldenburg-Portugiesische Dampfschiffs-Rhederei

Servicio frutero de Tenerife á Hamburgo

	SALIDAS DE PTO. CRUZ	SALIDAS DE STA. CRUZ.
Porto	22 de Marzo	23 de Marzo.
Mazagan	29 de »	30 de »
Larache	5 de Abril	6 de Abril
Saffi	12 de »	13 de »

### Pan de todas clases

Economía en calidad y precios.—Nada de reclamos. Vista hace fe.—Especialidad por su harina y elaboración. Pan Popular, Tinerfeño, Parisié, Madrileño y el acreditado

### PBN CATALAN

La Popular Tinerfeña, de Juan de Vera

SAN FRANCISCO, 57 TELÉFONO, 406

Servicio permanente día y noche á todas horas.

Carbón de cok á domicilio.



### ¡Se acabaron los Borrachos! CURA RADICAL

El POLVOCOZA es el mejor remedio ó antídoto que se conoce en el mundo.

Existen dos formas, la cura secreta, que se administra sin que el paciente se dé cuenta de ella, y la cura voluntaria, ambas fáciles de tomar.

El POLVO COZA se puede tomar en café, té, leche, licor, cerveza, agua ó en alimentos, sin saberlo el bebedor.

Teniendo á su alcance tan prodigioso medicamento para la cura radical de la borrachera, debe curarse y evitar las consecuencias desastrosas de tan terrible enfermedad.

Es mucho más barato curarse que seguir tamando. E POLVO COZA es garantizado inofensivo.

Escriban pidiendo informes, que envían gratis ó personalmente á AVELINO GONZÁLEZ, Santa Rosalía 41.—Santa Cruz de Tenerife.

### Bodegas Bilbainas BILBAO-HARO

Vinos finos de mesa

Tintos, Blancos y Claretes, Rioja, Valdepeñas, Alicante

—DEPÓSITO GERENTE—

Doctor Allart, 11. Juan Claverie.

TELÉFONO 383.—Teobaldo Pówer 12 y 14

### Hamilton & Co.

LISTA DE VAPORES que saldrán del puerto de Santa Cruz de Tenerife para los que á continuación se expresan.

Las fechas son aproximadas

DESTINO	VAPORES	DÍA
Cape Town y puertos del Sur y Este de Africa	Inanda Durham Castle Insizwa Braemar Castle Dunluce Castle Ingeli	24 Marzo 30 » 4 Abril 13 » 27 » 28 »
Cape Town, Hobart Melbourne y Wellington N Z	Miltiades Rotorua Ionic Turakina	24 Marzo 23 » 6 Abril 20 »
HABANA directo	Turakina Matatua Berwick Castle Kenilworth Castle Dunluce Castle Waimate Ingeli German Athenic Tintagel Castle	17 Marzo 25 » 29 » 20 » 22 » 27 » 26 » 29 » 31 » 6 Abril
LONDRES	Inkosi Galician Moravian Tongariro Cawdor Castle Dover Castle Inyoni Guth Castle Corinthic	6 » 12 » 13 » 14 » 16 » 19 » 24 » 26 » 28 »
Liverpool	Holtenstaujon via Lisboa, Leixoes y Boulogne. Koenig Wilhelm II, via Lisboa, Vigo, Southampton & Boulogne. Habsburg, via Lisboa, Leixoes y Boulogne.	8 Marzo 18 Marzo 22 Marzo
Río Janeiro Montevideo y Buenos Aires		

### LA ITALIA

El magnífico vapor correo italiano BOLOGNA

de 6.000 toneladas, llegará á Santa Cruz el día 18 de Marzo de 1911, con destino á

GÉNOVA con hueco disponible para frutos en los tweendecks (entrepuentes).

Agentes, ELDER DEMPSTER & Co. Alfonso XIII, 84.

No admite pasaje.

### Mala Real Inglesa

El magnífico vapor AGADIR

saldrá de Santa Cruz el día 12 de Marzo con destino á

LONDRES con hueco para frutos.

Agentes, ELDER DEMPSTER & Co.

Cebollas y Melones de Valencia. Se venden en la calle de la Marina número 13.

### YEOWARD BROTHERS

Linea de vapores rápidos fruteros entre Liverpool, Lisboa é Islas Canarias.

Salidas de Santa Cruz de Tenerife para Liverpool durante el mes de Marzo.

Día 4 Avetoro. Día 18 Avocet » 11 Ardeola. » 25 Aguila

Atracando en el Diques NORTH COBURG el mas comodo para efectuar la descarga con sus almacenes especialmente acomodados para recibir durante los meses de invierno.

Los vapores de esta Compañía, reúnen condiciones inmejorables para pasajeros de primera clase á los siguientes precios.

Por los vapores AGUILA y ARDEOLA, billete sencillo L. 8: 8: 0, idem de ida y vuelta L. 12: 12: 0

Por los vapores AVOCET y AVETORO, billete sencillo L. 6: 6: 0; idem de ida y vuelta L. 10: 10: 0

Los billetes de ida y vuelta son valederos por un año.

Para más informes, dirigirse á los señores

YEOWARD BROTHERS Santa Cruz de Tenerife, Marina 43

### Elder, Dempster & Co. ABURI

El magnífico vapor correo inglés de 5.200 toneladas, llegará á Santa Cruz el día 23 de Marzo de 1911 con destino á

LIVERPOOL con hueco disponible para 16 pasajeros de primera clase, 6 de segunda, 1400 toneladas métricas en los tweendecks (entrepuentes) y 5000 sobre cubierta.

Agentes, ELDER DEMPSTER & Co. Alfonso XIII, 84.

La casa consignataria tiene el gusto de ofrecer gratuitamente sus lanchas para el embarque de frutos; pero si los exportadores prefiriesen emplear otras embarcaciones, el flete será por cuenta de los mismos.

### LA VELOCE SOCIETA DI NAVIGAZIONE A VAPORE

El magnífico vapor correo italiano Citta de Milano

de 4.000 toneladas, llegará á Santa Cruz de Tenerife el día 20 de Marzo de 1911 con destino á

BARCELONA Y GÉNOVA con hueco disponible para pasajeros de todas clases y carga.

Agentes, C. Díaz Botas y O. ELDER DEMPSTER & Co. Alfonso XIII, 64.

### LA VELOCE SOCIETA DI NAVIGAZIONE A VAPORE

El magnífico vapor correo italiano Citta de Milano

de 4.000 toneladas, llegará á Santa Cruz el día 7 de Abril de 1911 con destino á

Trinidad, La Guayra, Pto. Cabello, Curacao, Pto. Columbia (Sabanilla) Pto. Limón y Colón.

con hueco disponible para pasajeros de primera, segunda y tercera clase y carga.

Agentes, C. Díaz Botas y O. ELDER DEMPSTER & Co. Alfonso XIII, 64.

### Para los puertos del Sur de esta isla VELOX

El magnífico y rápido vapor

saldrá de este puertos todos los Domingos, á las 5 de la mañana, regresando los Miércoles á la tarde.

Admite carga y pasajeros.

Para más informes dirigirse á sus Agentes, Miller Wolfson & Co., Marina, 3.

### Cie Générale Transatlantique

VAPORES CORREOS FRANCESES

El magnífico y rápido vapor francés

### Californie

saldrá de este puerto el día 1 de Abril directamente para

### LA HABANA

Admite pasajeros y carga.

Agente, R. Garcia, casa de HARDISSON HERMANOS Villalba Hervás núm. 5.

Se confeccionan con rapidez y esmero toda clase de trabajos tipográficos. Se tiran tarjetas á los 10 minutos de pedidas. Valentin Sata, 15.



LA SUPREMACIA DE LA MÁQUINA SINGER

ha sido sostenida y aumentada durante cuarenta años y en la actualidad pasan por DOS MILES DE MÁQUINAS SINGER las que se fabrican y venden anualmente.

LA ÚLTIMA CREACIÓN EN MÁQUINAS PARA COSER, ES LA SINGER "66"

REPRESENTA EL RESULTADO DE LOS CONSTANTES ESFUERZOS EMPLEADOS DURANTE CINCUENTA AÑOS PARA MEJORAR LAS MÁQUINAS PARA COSER, REUNIENDO CUANTAS MEJoras Y PERFECCIONES PUEDEN SER DE UTILIDAD REALITICA

37, ALFONSO XIII Santa Cruz de Tenerife

Establecimiento de primer orden. Exportación de frutos. Representantes casa de Banca de los señores Miller Wolfson y Co. A los que emitan giros sobre Valledhermoso se recomienda lo hagan siempre á cargo de Guillermo Moreno, hijo.



### Huevos para incubar

De las razas más ponedoras

Importadas de los E. E. U.

Gallinas, Liornas blancas (White Leghorns), y Minorcas negras (Black Minorcas), á 40 céntimos el huevo ó 5 pesetas la echadura de 15 huevos.

Patos de Pekin (Pekin Ducks), la raza de más rápido desarrollo, á 50 céntimos el huevo ó 5 pesetas la docena.

Se venden polluelos y aves adultas, de las tres razas, ordenándolas con anticipación. Su precio varía según la edad.

Carlos Peña, Realejos. Para informes en esta Capital: don Arturo Richards, Teléfono, 108 ó Apartado de Correos, 14.

### Despacho

de alpargatas de todas clases de Pascual Ruiz Hernández, Puerta Canseco, 39, (antes Consoación). Santa Cruz de Tenerife.

### Pimillos Izquierdo & Cia.

El magnífico vapor correo español Conde Wilredo

de 5.000 toneladas, llegará á Santa Cruz el día 18 de Marzo con destino á

Habana, Santiago de Cuba y Cienfuegos

con hueco disponible para pasajeros de primera, segunda y tercera clase y carga.

El magnífico vapor correo español BARMES

de 5.000 toneladas, llegará á Santa Cruz el 3 de Abril con destino

Habana y Santiago de Cuba con hueco disponible para pasajeros de primera, segunda, y tercera clase y carga.

Agentes, C. Díaz Botas CASA DE ELDER DEMPSTER & Co. Alfonso XIII, 43.

### Buena ocasión

Se alquila el Salón donde está situada la "Bota de Oro" en la calle de Imeldo Seris, y se vende la estantería del mismo.